

**DIARI DEL
DE CATALUÑA,**



**GOBERN
Y DE BARCELONA.**

Del Dissapte 14 de

Juliol de 1810.

Sant Bonaventura, Doctor.

Las Quaranta Horas son en la Iglesia de Religiosas Carmelitas calzadas : se exposa á las vuit y mitja del matí ; y se reserva á las sis y mitja de la tarde.

Dia	Termómetro.	Barómetro.	Vents y Atmósfera.
12 á las 11 de la nit.	20 grad.	28 p. 1 l. 8	S. nubols.
13 á las 6 del matí.	18	28 i 8	S. S. O. idem.
13 á las 2 de la tard.	22	9 28 i 9	Idem.

HOLLANDE.

Harlem 21 Abril.

Notre Gazette contient les nouvelles suivantes d'Espagne : Le siège effectif de Cadix n'est pas encore commencé. Le corps du Maréchal Duc de Bellune qui fait le blocus des fortifications et de l'île, averti reçu des renforts considérables et s'étoit placé dans un demi-cercle de Sainte Marie jusqu'à Saint Pedro, en s'approchant en même temps autant qu'il est possible des ouvrages extérieurs des Espagnols. Cadix forme avec l'île de Léon une seule île, qui touche à la terre ferme, d'abord par un isthme fort étroit, et plus loin avec un pont. Cette langue de terre a été coupée en plusieurs endroits par ordre du Commandant Espagnol, et le pont est rompu ; de sorte que toute communica-

HOLANDA.

Harlem 21 de Abril.

La Gasetta nostra conté las noticias segunts de Espanya : lo siti efectiu de Cádiz no se ha encara comensat. Lo cos del Mariscal Dach de Belluna que fa lo bloqueig de las fortificacions y de la isla habia rebut reforços considerables, se habia coloçat en semicircol desde Santa Maria fins á Sant Pedro, acercantse al mateix temps tant com es possible á las obras exteriors dels Espanyols. Cádiz forma ab la isla de Leon una sola isla que toca á la terra ferma, al comensar per un isthme molt estret, y mes lluñ per medi de un pont. Esta llengua de terra ha estat romputa en molts paratges de orde del Comandant Espanyol, y lo pont está romput; de manera que tota comuni-

ni-

nication est interrompue , et que Cadix peut être considéré comme une île fortifiée qui reçoit des approvisionnement fort rares , et en petite quantité du côté du Portugal et des côtes de Barbarie. A l'est de l'île , il y a une grande quantité de chaloupes canonnières , de cutters et de bricks qui sont protégés en partie par les grands vaisseaux , et en partie par de fortes batteries dans l'île. De leur côté , les Français ont élevé un grand nombre de batteries vis à-vis de l'île de Léon , et les ont armées de pièces de gros calibre. On croit que la partie du sud de la ville peut être bombardée de la grande batterie de Matagorda. Le feu des Français a fait sauter un magasin à poudre dans un fort Espagnol. Ce sont les Généraux Anglais qui commandent réellement à Cadix , et leur influence est sans bornes. Les Français travaillent à mettre à flot une petite flottille pour protéger les travaux des troupes. Le Général Sebastiani occupe la province de Grenade avec un corps considérable. Déjà il y a des garnisons Françaises à Almerie , à Mujacar et à Vera , et l'on espère de recevoir bientôt l'importante nouvelle de la prise du port de Carthagene et de la soumission de Murcie.

L'Armée Anglaise se trouve encore dans le Port gal et le Quartier Général est à Viseu. Les Anglais ont de grands magasins à Almeida , à Coimbre et à Oporto. La Romana avait envoyé une partie de ses troupes au secours de Ciudad Rodrigo , et il avoit porté un corps dans les montagnes de San-Pedro. Les forces Françaises , commandées par le Maréchal Duc d'Elchingen , et les Généraux Loison et Kellerman , sont dans les environs de Salamanque , et sur les bords de la Tormea , tandis que les

avant-

nació está interrompuda , y Cádiz pot considerarse com una isla fortificada que reb viures molt rares , y en poca quantitat de la part de Portugal y de las costas de Barberia. Al lllevant de la isla hi ha un gran número de llanxes canoneras , de cuters y bricks que están protegits part dels grans baixells y part de fortes baterias de la isla. Los Francesos per sa part han fet un gran número de baterias devant de la isla de Leon , y las han armat de canons de gros calibre. Se creu que la part del mitg dia de la ciutat pot ser bombardejada per la gran bateria de Matagorda. Lo fech dels Francesos ha fet saltar un magatzem de pólvora en una fortalesa Espanyola. Los Generals Inglesos son los que realment manan á Cádiz , y son influxos sens limits. Los Francesos trabajan en armar una petita flotilla per protegir los traballs de las tropas. Lo General Sebastiani ocupa la província de Granada ab un cos considerable. Ja hi ha garnicions Franceses en Almeria , Mujacar y Vera , y se espera rebrer quant antes la noticia important de la presa del port de Cartagena y de la subjecció de Murcia.

Lo Exèrcit Ingles se troba encara en Portugal , y lo Quartel General es á Viseu. Los Inglesos tenen grans magatzems en Almeida , Coimbra y Oporto. La Romana havia eniat de sas tropas á socorrer Ciudad Rodrigo , y havia portat un cos á las muntanyes de Sant Pedro. Las forces Franceses , manadas per lo Mariscal Duch de Elchingen , y los Generals Loison y Kellerman , están en las cercanías de Salamanca , y en las riberas del Tormes al temps que las abandonadas arriban fins á las del Agueda.

Las

avant-postes vont jusqu'à l'Agueda. Les partis Français vont souvent dans les villages des frontières de Portugal, et y prennent des vivres. Il y a de temps en temps des escaramouches entre les piquets Anglais et Français.

Las partidas Francesas van freqüentemente als lluchs de las frontieras de Portugal, y prenen viars; hi ha de temps en temps guerrillas entre los piquets Inglesos y Francesos.

NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

Joseph Pujol et March, Corregidor du Corrégiment de Barcelone, aux administrés du dit Corré-giment.

Son Excellence Monsieur le Général Lacombe Saint Michel, Gouverneur de cette Ville, toujours occupé des moyens de soulager, autant que les circonstances peuvent le lui permettre, la classe indigente et souffrante pour laquelle chaque jour décroissent les ressources que lui offraient les charités particuliers; et d'après l'exposé que je lui ai fait de l'Etat de dénuement dans lequel l'Hôpital civil de cette Ville, est prêt à se trouver; a autorisé qu'à compter du 15 du courant mois de Juillet, il fut perçue à l'entrée de chaque porte de la Ville la modique retribution d'un quart par quantité de Bled à charge d'homme, deux quartos par charge de bête de somme, et quatre quartos par charge de voiture.

Si ceux qui sont appelés à seconder par ce moyen les villes bienfaisantes de Son Excellence, considèrent que le sacrifice que l'on reclame d'eux pour le soutien d'un établissement aussi utile que celui de l'Hôpital, est léger en considération de son motif et des bénéfices que procure la vente à ceux qui importent cette denrée, il est à présumer que les proposés de l'Hôpital, qui seront placés

Joseph Pujol y March, Corregidor del Corregimiento de Barcelona, als habitants de son Corregiment.

Lo Excelentissim Señor General Lacombe Saint Michel, Gobernador de esta Ciutat, constantment ocupat en procurar lo alivio que permetian las actuals circumstancias, als infelisos que ho necessitan; en vista de que diariament van á menos los recursos que á est efecte li oferian las caritats particulars, y de quant li he representat sobre lo estat de indigencia, á que está immediat á trobarse lo Hospital civil d' esta Ciutat; se ha servit autorisar que á contar del dia 15 del corrent mes de Juliol, sia cobrada en los Portals la moderada caritat de un quart per cada quantitat de Blat que introduchesquisá á coll una persona, dos quartos per carrega de animal, y quatre quartos per cada carretada de dit grá.

Si las personas destinadas á contribuir per aquest medi al logro de las miras benéficas de Sa Excelència, considerant que l'sacrifici que s'els demana per la conservació de un establecimiento tan util com lo del Hospital, es lleuger atés lo motiu, y la utilitat quels resulta de la venda del expressat grá, es de esperar que los encarregats del Sant Hospital per recudir en las Portes lo produït de aquest

a la recette du produit de cet acte de bienfaisance, n'auront à éprouver aucune difficulté, et qu'ils seront au contraire favorisés par tous les gens de bien qui sauront apprécier leur religieux dévouement.

En conséquence de ce que dessus, à dater du 15 du courant, l'Hôpital civil de cette Ville est autorisé à placer à chacune des portes de la Ville de Barcelone, un Frere servant pour recevoir de chaque Individu ci-dessus désigné, et suivant le tarif indiqué au présent, le produit de bienfaisance.

A cet effet, ce Frere sera muni d'une boîte fermant à deux clefs, dans laquelle il devra recevoir directement.

L'une de ces clefs sera déposée à l'administration de l'Hôpital et l'autre entre les mains du Corrégidor.

L'ouverture des boîtes se fera toutes les semaines, et il sera constaté sur un registre qui a cet effet sera tenu à l'administration, les sommes qui auront été reçues. Un extrait certifié de ce registre sera délivré et déposé aux archives du Corrégiment comme pièces à l'appui et contrôle du compte qui en sera rendu public.

Barcelone 14 Juillet 1810.

Signé = J. PUJOL.
Par Monsieur le Corrégidor, le
Secrétaire général,

Signé = A. VERNAY.

aquest acte de beneficència, no experimentaran dificultat en lo cobro; ans he que serán afavorits per totes las personas honradas que sapin apreciar la sua religiosa inclinació.

En conseqüència de lo dalt dit, á contar del dia 15 del corrent, l'Hospital civil de aquesta Ciutat queda autorisat á colocar en cada un dels Portals de la Ciutat de Barcelona un Hermano per rebre dels Individuos anomenats, y següint la tarifa indicada en lo present avis, dit produxit de beneficència.

Lo expressat Hermano tindrà al efecte una caixa ab dos claus, en la qual deurá rebre dita caritat directament.

La una de aquestas dos claus estarà en poder de la Administració del Hospital, y l'altra en mans del Corregidor.

Se obrirán semanalmente las cai-xas; y se notarán en un libre que tendrá la Administració, las cantitats que se haurán recullit. Se entregará una copia certificada de aquest libre per guardarse en los arxiu del Corregiment, com a comprobant del compte que's donará al Publich.

Barcelona 14 Juliol 1810.

Firmat = J. PUJOL.
Per manament del Sr. Corregidor,
lo Secretari general,

Firmat = A. VERNAY.

AVIS.

Demà Diumenge se celebrarà la festa de Sant Bonaventura en la Iglesia de Santa Madrona de PP. Caputxins. Esta tarde á las 6½ se cantarán los Goigs del Sant. Demà á las 9 se cantarà la Missa ab assistència de música, y Sermó. A las 6 de la mateixa tarda se cantarà lo Santíssim Rosari, y los Goigs del Sant, ab que se clourà la funció.

AB PRIVILEGI EXCLUSIU.

Barcelona: en la Imprempta del Gobern, del Exercit y del Diari, carrer de la Palma de Sant Just.